родов и проблемы сравнительного изучения эпоса», М., 1958 (Доклад на IV Всемирном Конгрессе славистов); «Алишер Навои и проблема Ренессанса в восточных литературах», Уч. Записки ЛГУ, № 299, Филолог. факультет. Л., 1961 и многие другие). В этих работах основное внимание уделяется не столько исследованию взаимовлияния, сколько историко-типологическому сравнению.

В 40-е и 50-е гг. В. М. Жирмунский создает капитальные исследования, посвященные народному эпосу, главным образом эпосу тюркоязычных народов: «Узбекский народный героический эпос», М., 1947, в соавторстве с Х. Зарифовым; «Введение в изучение „Манаса“», Фрунзе, 1948; «Сказание об Алпамыше и богатырская сказка», М., 1961 и др. Обстоятельно изучен и обобщен В. М. Жирмунским огромный материал по эпосу народов Средней Азии и Сибири (особенно в монографии об Алпамыше).

Ценных результатов добился В. М. Жирмунский в разработке проблемы генезиса героического эпоса, в рассмотрении роли богатырской сказки в формировании эпоса, изучая «меру» историзма в различных эпических памятниках, и т. д.

В. М Жирмунский является редактором и участником целого ряда сводных коллективных трудов по истории всеобщей литературы (учебник для вузов «История западноевропейских литератур. Раннее средневековье и Возрождение», М., 1947, 1959 г., некоторые разделы в «Истории английской литературы», Изд. ИМЛИ АН СССР и др.), он редактор (и автор вступительных статей) большого числа изданий важнейших памятников литературы и общественной мысли (Байрона, Гете, Гердера, немецких демократов XVIII в., Легенды о Фаусте, монографии Хойслера о Нибелунгах, трудов А. Н. Веселовского и т. д. и т. п.).

Работа В. М. Жирмунского в области языкознания также характеризуется широким диапазоном исследований. Она сосредоточена главным образом вокруг тем по истории и диалектологии немецкого языка и проблем общего и сравнительно-исторического языкознания. Изучение диалектов немецкого языка, начатое В. М. Жирмунским в серии статей, публиковавшихся в 1926 г. как в советских, так и в зарубежных научных журналах, по-новому освещало вопросы соотношения диалектов, процессы их взаимодействия (см.: «Восточносредненемецкие говоры и проблемы смешения диалектов», «Язык и мышление», 1936 г., том 6—7). Многолетняя работа ученого в этой области завершилась созданием монументального труда («Немецкая диалектология». Изд-во АН СССР, 1956 г.), который был удостоен премии Президиума АН СССР. Эта книга получила широкую известность не только в СССР, но и за рубежом и в настоящее время выходит в немецком переводе в ГДР.

Диалектологические изыскания позволили В. М. Жирмунскому по-новому разрешить ряд вопросов истории немецкого языка и сравнительно-исторического изучения германских языков (см.: «Сравнительно-историческая грамматика и диалектология. Материалы первой научной сессии по вопросам германского языкознания». Институт языкознания АН СССР, 1959 г., «Слабые и сильные формы слова и особенности их исторического развития (на материале немецких диалектов» Труды Института языкознания, 1959 г., том. 9). Подлинно исторический подход к явлениям структуры языка, анализ структурных изменений в связи с функционированием языка как средства общения в различные исторические периоды нашел свое выражение в ряде теоретических статей В. М. Жирмунского: «О синхронии и диахронии в языкознании», «Вопросы языкознания», № 5, 1958 г.; «Внутренние законы развития языка и проблемы грамматической аналогии», Труды Института языкознания, 1954, т. 4: «О некоторых проблемах лингвистической географии», «Вопросы языкознания», 1954, № 4. В исследованиях по истории немецкого языка В. М. Жирмунский использовал работы Энгельса о древних германцах, получившие, таким образом, конкретное применение в советской германистике. (См. «Франкский диалект» Ф. Энгельса, «Известия АН СССР. Отделение общественных наук», 1936, № 3; «„Франкский диалект“ Энгельса и проблемы немецкой диалектологии», «Иностранные языки в школе» 1954, № 5). «История немецкого языка» В. М. Жирмунского, изданная впервые в 1938 г. (4-е издание 1956 г.) как учебник для вузов является настольной книгой всех германистов. Широта лингвистических интересов В. М. Жирмунского сказалась в сочетании историко-сравнительного анализа языка с типологическими сопоставлениями (см., например, статьи: «Происхождение категории прилагательных в индоевропейских языках в сравнительно-грамматическом освещении». «Изв. АН СССР. ОЛЯ», 1946 г., том 5; «Развитие категории частей речи в тюркских языках по сравнению с индо-европейскими языками», Изв. АН СССР. ОЛЯ», 1945 г., т. 4).

Исключительная эрудиция Виктора Максимовича в области теории литературы, истории западных литератур, фольклористики и языкознания, важнейшие теоретические результаты, достигнутые во всех основных областях филологической науки, огромная научная и общественная активность характеризуют этого выдающегося советского ученого, учителя многих из нас.

Е. М. Мелетинский и В. Н. Ярцева